



く じょうほう
さいたま暮らしの情報

Information for living in Saitama City
Información de vida de la ciudad de Saitama
No.97 (Dec. 2025)

にほん せいかつ がいこくじん みなさま
日本で生活する外国人の皆様へ

For foreigners living in Japan

A los extranjeros que viven en Japón

あんぜん あんしん せいかつ
安全・安心に生活するために

Living safely and securely

Para vivir sin ningún riesgo

- ・ お財布を落としてしまった
さいふ お
- ・ I lost my wallet
- ・ Se me ha perdido la cartera.

- ・ 自転車の乗り方のルールは
じてんしゃ の かた
- ・ The rules for riding a bicycle
- ・ Reglas para montar en bicicleta

- ・ カバンを盗られた
と
- ・ My bag was stolen
- ・ Me han robado el bolso.



- ・ 警察署・交番はどこにあるの
けいさつしょ こうばん
- ・ Where are the police stations and police boxes?
- ・ ¿Dónde está la comisaría o “Koban”, es decir, el puesto de policía?

はつこうもと こうえきしゃだんほうじん かんこうこくさいきょうかい こくさいこうりゅう
【発行元】 公益社団法人さいたま観光国際協会（STIB）国際交流センター
ばしよ しゅうわくひがしたかさごちやう かい
場所：さいたま市浦和区東高砂町11-1 コムナーレ9階

【Published】 Saitama Tourism and International Relations Bureau(STIB),
International Exchange Center (IEC)

Adress : 9th floor of the Comunale Complex, Higashi Takasago-cho 11-1, Urawa-ku, Saitama City

【Publicado por】 Burro para el Turismo y las Relaciones Internacionales de Saitama (STIB),
Centro de Intercambio Internacional

Domicilio : Piso 9 de Comunale, 11.1 Higashi-Takasago-cho, Urawa-ku, Saitama

TEL : 048-813-8500 FAX : 048-887-1505 E-mail: iec@stib.jp URL: <https://stib.jp/international>

La Policía de la Prefectura de Saitama está transmitiendo videos útiles para ayudar a los extranjeros que viven en Japón a vivir sin ningún riesgo.
“Consejos sobre cómo evitar verse involucrado en delitos.”

Canal oficial de la Policía de la Prefectura de Saitama [Busca](#)



china y vietnamita



inglés y turco

El video ofrece explicaciones detalladas sobre lo siguiente:

1. ¿Qué se hace al encontrar un objeto perdido o al perder u olvidar algo?
2. Reglas para montar en bicicleta
3. Si le robaron el bolso, llame inmediatamente al número 110.
4. Si necesita consultar sobre un asunto que no sea una emergencia, diríjase a una comisaría o puesto de policía.
5. La vida libre de delincuencia y desastres.
6. Para evitar delitos y actividades ilegales de organizaciones criminales.
7. ¿Qué hacer al regresar a Japón?



Consejos para evitar delitos

- Evite los contratos fraudulentos de móvil.
- Comprar o vender libreta bancaria o tarjeta de débito es un delito.
- Evite vender su cuenta a otra persona.
- Evite el uso fraudulento de la tarjeta de crédito.
- Apostar es un delito.
- Evite los trabajos temporales poco fiables que prometen dinero fácil.
- Evite vender su carné de conducir.



División 2 de Control del
Crimen Organizado,
Jefatura de Policía de la
Prefectura de Saitama

